



Consejo Económico y Social

Distr. general
19 de diciembre de 2024
Español
Original: inglés

Comisión de Estadística

56º período de sesiones

Nueva York, 4 a 7 de marzo de 2025

Tema 3 k) del programa provisional*

Temas de debate y para la adopción de decisiones:
estadísticas empresariales y comerciales

Estadísticas empresariales y comerciales

Nota del Secretario General

De conformidad con la decisión 2024/312 del Consejo Económico y Social y la práctica establecida, el Secretario General tiene el honor de transmitir el informe del Comité de Expertos en Estadísticas Empresariales y Comerciales, que se presenta a la Comisión para que lo examine y adopte decisiones al respecto.

* [E/CN.3/2025/1](#).



Informe del Comité de Expertos en Estadísticas Empresariales y Comerciales

I. Introducción

1. En su decisión 55/116, la Comisión de Estadística:

a) Hizo suyo el mandato enmendado y la gobernanza del Comité de Expertos en Estadísticas Empresariales y Comerciales para facilitar una integración más firme de las estadísticas empresariales y comerciales y una coordinación más firme de otros ámbitos estadísticos y con los marcos macroeconómicos;

b) Hizo suya la segunda edición del Manual sobre la medición del comercio digital;

c) Acogió con beneplácito los progresos en la labor de revisión de los manuales de estadísticas comerciales;

d) Expresó su aprecio por el progreso de la labor relativa al manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales y el volumen 2 del Manual sobre los principales indicadores para las estadísticas empresariales y comerciales;

e) Aprobó la nota relativa a la incorporación de la perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales y alentó al Comité a reforzar la colaboración actual con el Grupo Interinstitucional y de Expertos sobre las Estadísticas de Género y otros grupos pertinentes para impulsar la incorporación de las perspectivas de género y social en las estadísticas empresariales y comerciales;

f) Expresó su aprecio por el progreso en la integración de aspectos geoespaciales en las estadísticas empresariales y comerciales y apoyó la continuidad de la colaboración entre el Comité y el Grupo de Expertos sobre la Integración de la Información Estadística y Geoespacial para elaborar directrices que ayuden a los países a integrar información geoespacial en los registros estadísticos empresariales;

g) Encomió la labor de la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para empresas, y expresó su apoyo a la continuidad de las actividades emprendidas por el Comité y otros asociados clave para reforzar el registro legal de empresas y la gestión de identificadores únicos para mejorar el registro estadístico de empresas y otros usuarios de datos de registros, teniendo en cuenta al mismo tiempo las implicaciones en materia de costos;

h) Acogió con beneplácito la finalización del manual sobre el modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas, y expresó su apoyo a la labor en curso para elaborar un conjunto de instrumentos para el modelo de madurez y preparar una evaluación mundial periódica del estado de aplicación de los registros estadísticos de empresas en los países;

i) Recalcó la importancia de desarrollar capacidades para fortalecer la capacidad del sistema estadístico nacional de recopilar estadísticas empresariales y comerciales.

2. En el presente informe se describe el programa de trabajo del Comité y de sus equipos de tareas en los ámbitos de las estadísticas empresariales y comerciales durante el año pasado. El informe expone los esfuerzos que está llevando a cabo el Comité para mejorar la integración de las estadísticas empresariales, comerciales y de otros ámbitos, así como para abordar nuevas esferas prioritarias. Además, presenta los avances del Comité en la finalización del manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales y en la redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y

comerciales (Manual on Principal Indicators for Business and Trade Statistics), la revisión de los manuales de estadísticas comerciales y el posible desarrollo del manual sobre estadísticas empresariales, así como los progresos en el fortalecimiento de la coordinación con los grupos de trabajo interinstitucionales, la armonización de las actividades del Comité con los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible y el uso de nuevas fuentes de datos. Se invita a la Comisión a que a) apruebe el manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales; b) tome nota de los avances en la redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales y en la revisión de los manuales de estadísticas comerciales; c) exprese su opinión sobre la elaboración del manual sobre las estadísticas empresariales; d) exprese sus opiniones sobre la hoja de ruta estratégica para la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas, y e) proporcione directrices sobre los elementos del programa de trabajo del Comité. En la sección VI se presentan los temas de debate.

II. Resultados de la séptima reunión del Comité

3. El Comité celebró su séptima reunión del 24 al 26 de septiembre de 2024 en Ginebra. En la reunión se examinaron los avances en el trabajo de sus equipos de tareas, se abordaron las medidas de seguimiento de las decisiones de la Comisión de Estadística y se examinaron los nuevos acontecimientos e iniciativas en materia de estadísticas empresariales y comerciales. Además, la reunión proporcionó orientaciones estratégicas sobre la organización y el programa de trabajo del Comité para garantizar que reflejara los esfuerzos actuales del Comité por integrar mejor las estadísticas empresariales y comerciales y por reforzar la integración horizontal y vertical de las estadísticas empresariales y comerciales con otros ámbitos estadísticos. A continuación se resumen los principales resultados y medidas de la reunión del Comité. El Comité:

a) Insistió en la necesidad de reforzar la coordinación entre el Comité y los grupos de trabajo interinstitucionales y las organizaciones intergubernamentales de otros ámbitos estadísticos, con sugerencias para: i) definir esferas específicas de cooperación; ii) organizar actos conjuntos para debatir la elaboración de estadísticas integradas basadas en nuevas fuentes de datos y registros estadísticos de empresas; iii) promover el intercambio de conocimientos y mejores prácticas respecto de temas comunes pertinentes y iv) desarrollar proyectos piloto y programas de capacitación;

b) Encargó a la Mesa que señalara las esferas prioritarias en las que debía trabajar el Comité a corto y mediano plazo y que adaptara las actividades del equipo de tareas a dichas prioridades;

c) Acogió con satisfacción los avances en la redacción del manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales, y recomendó que se presentara como versión de portada blanca a la Comisión de Estadística en marzo de 2025 para su aprobación tras el examen y la aprobación de la Mesa después del proceso de consulta mundial en el cuarto trimestre de 2024;

d) Acogió con satisfacción los avances en la revisión de las *Estadísticas del comercio internacional de mercancías; conceptos y definiciones, 2010* y el *Manual de estadísticas del comercio internacional de servicios, 2010*;

e) Reconoció la conveniencia y la utilidad de elaborar un manual de estadísticas empresariales de las Naciones Unidas; señaló la necesidad de aunar esfuerzos, dedicar recursos y establecer prioridades; encargó a la Mesa que elaborara un plan de trabajo y un calendario, que incluyera la consideración de un ejercicio de

consulta mundial y la elaboración de notas orientativas o técnicas para evaluar las necesidades prioritarias al avanzar en la labor de desarrollo;

f) Recomendó el desarrollo de un repositorio público mundial centralizado para compartir prácticas nacionales y documentos de biblioteca para todos los ámbitos de las estadísticas empresariales y comerciales y para proporcionar información sobre el uso del modelo de madurez del registro estadístico de empresas;

g) Reiteró la importancia y el papel central de los registros estadísticos de empresas para la recopilación de estadísticas empresariales y su integración con otros ámbitos estadísticos. El Comité estableció el programa de trabajo prioritario para el equipo de tareas sobre registros estadísticos de empresas, que incluye la preparación de contenidos para el repositorio público mundial sobre el uso del modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas; la finalización de la nota de debate sobre la integración de la información geoespacial en los registros estadísticos de empresas; la evaluación mundial de la implementación de los registros estadísticos de empresas; y el suministro de una plataforma para intercambiar información sobre la aplicación de la clasificación industrial revisada. Se puso de relieve que la interoperabilidad estadística de los registros estadísticos de empresas con otros registros era otra cuestión que el equipo de tareas debía seguir estudiando;

h) Expresó su apoyo y aprobación de la hoja de ruta estratégica para la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas y tomó nota de la importancia del establecimiento de identificadores únicos de las empresas para una vinculación eficiente de los microdatos y la vinculación entre el identificador único nacional y el identificador único mundial como forma de abordar las cuestiones de confidencialidad;

i) Elogió la labor del equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional para el desarrollo de directrices metodológicas, que incluye: la revisión de los manuales de estadísticas comerciales (*Estadísticas del comercio internacional de mercancías, 2010* y *Manual de estadísticas del comercio internacional de servicios, 2010*); la redacción del manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales y el desarrollo de un repositorio público en línea para la difusión de las prácticas nacionales conexas, y la redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales. El Comité destacó la importancia de que el equipo de tareas elaborara un plan para promover el programa de trabajo sobre globalización en colaboración con otros equipos de tareas del Comité;

j) Tomó nota de las actividades clave realizadas por el equipo de tareas sobre dinámica, demografía e iniciativa empresariales en 2024, que incluían el establecimiento de indicadores de género pertinentes, la creación de un repositorio de estadísticas relacionadas con el género y la creación de una plantilla para el registro de prácticas nacionales. El Comité estableció el programa de trabajo para 2024-2025, que abarca la finalización de la plantilla para la integración de la perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales; la creación del repositorio público de estadísticas de género; investigaciones más amplias sobre la iniciativa empresarial, especialmente en las pequeñas y medianas empresas; y el refuerzo de la colaboración con organismos internacionales y otros equipos de tareas;

k) Confirmó el cambio de nombre del equipo de tareas sobre digitalización (anteriormente denominado equipo de tareas sobre globalización y digitalización) para reflejar el interés del equipo de tareas en la línea de trabajo sobre digitalización y la reasignación de la línea de trabajo sobre globalización al equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional. El Comité tomó nota de que la labor del equipo de tareas estaba centrada en ese momento en medir la adopción de tecnologías

de automatización y la colaboración con el grupo de tareas sobre la medición del valor del comercio electrónico de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) para desarrollar indicadores que reflejaran mejor el valor del comercio electrónico;

l) Recomendó la elaboración de una nota conceptual sobre el tema de la sostenibilidad y el bienestar, que incluyera las siguientes cuestiones: armonización de las actividades del Comité con los ODS, creación de una lista de indicadores propuestos, desarrollo de una descripción del marco de producción (que abarque el registro de empresas, la notificación directa y las nuevas fuentes de datos) y estudio del uso de nuevas fuentes de datos;

m) Reiteró la importancia del programa de trabajo del Comité para desarrollar capacidades para fortalecer la capacidad de los sistemas estadísticos nacionales respecto de la recopilación de estadísticas empresariales y comerciales. El Comité expresó su intención de elaborar material de capacitación y programas de creación de capacidad en colaboración con otros asociados tras la adopción de normas metodológicas sobre estadísticas empresariales y comerciales.

4. El Comité expresó su gratitud al Presidente saliente, Stefano Menghinello, del Instituto Nacional de Estadística de Italia (ISTAT), por su liderazgo y su contribución a la dirección del Comité desde su creación y por guiar su programa de trabajo hasta alcanzar el nivel actual. En la misma reunión, el Comité eligió al Sr. Gerardo Durand, del Instituto Nacional de Estadística y Geografía de México (INEGI), como su Presidente interino para el período comprendido entre el 27 de septiembre de 2024 y el 31 de marzo de 2025.

III. Progresos realizados en el programa de trabajo de los equipos de tareas

5. La labor del Comité se organiza en torno a cinco esferas amplias de trabajo, y los miembros de la Mesa dirigen las partes conexas del programa de trabajo. Las esferas de trabajo son las siguientes: dinámica empresarial, demografía empresarial e iniciativas empresariales, dirigida por el INEGI; digitalización, dirigida por la Oficina de Estadística del Canadá; estadísticas del comercio internacional, dirigida conjuntamente por el Instituto Nacional de Estadística de Portugal y Oficina de Cambios de Marruecos; registros estadísticos de empresas, dirigida por la Oficina de Estadística de los Países Bajos; y bienestar y sostenibilidad, dirigida por el ISTAT. El Comité también tiene un programa de trabajo relativo a la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas.

A. Equipo de tareas sobre dinámica, demografía e iniciativa empresariales, dirigido por el Instituto Nacional de Estadística y Geografía de México

6. El programa de trabajo del equipo de tareas sobre dinámica, demografía e iniciativa empresariales en 2024 se centra en dos líneas de trabajo: la integración del género en las estadísticas empresariales y comerciales, y las iniciativas empresariales. Entre las actividades del equipo de tareas en 2024 se encuentra la elaboración de un documento de trabajo en que se señalen los indicadores pertinentes relacionados con la integración de una perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales, basándose en las experiencias de los países y en el trabajo realizado por las oficinas nacionales de estadística y los organismos internacionales. Este documento de trabajo, basado en el volumen 1 del manual sobre los principales

indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales y el marco conceptual de la nota orientativa sobre la incorporación de la perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales, tiene por objeto determinar los indicadores de género pertinentes en las empresas y el comercio y poner de relieve la importancia de incorporar una perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales. Tras la finalización del documento en 2025, el equipo de tareas estudiará la viabilidad de llevar a cabo pruebas piloto de dichos indicadores para su consideración en el diseño y evaluación de políticas que contribuyan a reducir las desigualdades entre mujeres y hombres en las empresas y el comercio. También se están realizando esfuerzos para desarrollar un repositorio público de prácticas en la integración del género en las estadísticas empresariales y comerciales. Asimismo, el equipo de tareas sigue coordinándose con organizaciones internacionales, en particular con la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE) y la UNCTAD, con el fin de compartir ideas y colaborar en la cuestión de la integración de la perspectiva de género en las estadísticas empresariales y comerciales.

7. En cuanto a las iniciativas empresariales, el equipo de tareas estudió nuevas perspectivas sobre la iniciativa empresarial a través de la vinculación de los microdatos de los registros estadísticos de empresas y los registros de población y vivienda, destacando la importancia de un identificador único para la vinculación de microdatos en diversas fuentes de datos y registros para medir las iniciativas empresariales. El equipo de tareas proseguirá el debate sobre la medición de las iniciativas empresariales, en particular en las microempresas y las pequeñas y medianas empresas, y la actualización del proyecto de nota sobre la medición de las iniciativas empresariales en 2025.

B. Equipo de tareas sobre digitalización

8. Como parte de la decisión del Comité, este equipo de tareas (anteriormente denominado equipo de tareas sobre globalización y digitalización) fue rebautizado para reflejar que el equipo de tareas ha pasado a centrarse en la línea de trabajo sobre digitalización y el hecho de que la línea de trabajo sobre globalización se ha trasladado al equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional. El trabajo del equipo de tareas complementa y amplía el trabajo realizado hasta la fecha para registrar las mejores prácticas de las oficinas nacionales de estadística en relación con las fuentes de datos y los métodos y enfoques de recopilación de datos para medir el comercio electrónico. El equipo de tareas proporcionará recomendaciones sobre las mejores prácticas y los futuros ámbitos de estudio con respecto a fuentes de datos y métodos nuevos para medir el comercio electrónico a modo de aportación y complemento al grupo de tareas sobre la medición del valor del comercio electrónico.

9. Entre las actividades del equipo de tareas en 2024 figuraba la elaboración de un documento de síntesis sobre la medida de la adopción y la inversión en tecnologías de automatización. El documento pretende ofrecer un resumen de las prácticas actuales para medir los procesos de automatización de las empresas y las posibles mejores prácticas que se han empleado, así como desarrollar nuevos indicadores de estadísticas empresariales para medir mejor la inteligencia artificial, la automatización y su utilización, y la robótica y sus contribuciones al desempeño de las empresas.

C. Equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional

10. El equipo de tareas sobre las estadísticas del comercio internacional ha centrado su labor en la revisión de los manuales de estadísticas comerciales (*Estadísticas del comercio internacional de mercancías, 2010* y *Manual de estadísticas del comercio*

internacional de servicios, 2010), que según lo previsto se concluirán a finales de 2025 y se presentarán a la Comisión de Estadística para su examen en 2026. Además, el equipo de tareas ha trabajado en el manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales y en el volumen 2 del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales. En la sección III se ofrecen más detalles al respecto.

11. Después de que el equipo de tareas sobre globalización y digitalización se transformó para pasar a centrarse únicamente en la digitalización, el equipo de tareas sobre estadísticas de comercio internacional ha asumido también la función de coordinar el programa de trabajo sobre globalización dentro del Comité. El equipo de tareas está estudiando la manera de avanzar en la línea de trabajo de (re)globalización. Muchos de los temas relacionados con la globalización ya forman parte del programa de trabajo y de las responsabilidades del equipo de tareas sobre estadísticas de comercio internacional. Además de trabajar con otros equipos de tareas del Comité, el equipo de tareas debe colaborar con otros grupos, incluido el nuevo grupo de la OCDE sobre medición de la globalización económica.

D. Equipo de tareas sobre registros estadísticos de empresas

12. El programa de trabajo del equipo de tareas sobre registros estadísticos de empresas en 2024 se centró en la aplicación del modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas y el desarrollo de la infraestructura de registros estadísticos de empresas. El intercambio de conocimientos también es un componente importante de la labor del equipo de tareas.

13. El modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas describe los niveles de madurez reconocidos para un registro estadístico de empresas respecto de siete dimensiones. Tras la finalización del manual sobre el modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas en 2023, la atención se ha centrado en la aplicación del modelo de madurez para apoyar el desarrollo de los registros estadísticos de empresas en los países. El equipo de tareas está ultimando el cuestionario de consulta mundial de los registros estadísticos de empresas, que combina el informe del Grupo de Wiesbaden sobre Registros de Empresas relativo a los progresos realizados por los países y el cuestionario de autoevaluación del modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas. La consulta mundial se llevará a cabo en 2025 y aportará información para la creación de capacidad. También se está trabajando en la creación del conjunto de herramientas para el modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas. Una parte importante de esto es el desarrollo de un repositorio mundial de registros estadísticos de empresas, que consistirá en una biblioteca en la que se podrá encontrar información sobre numerosos temas relacionados con los registros estadísticos de empresas y se podrá obtener ayuda concreta para avanzar hacia el siguiente nivel de madurez. En la actualidad se está creando un grupo de trabajo para el conjunto de herramientas que presentará una primera versión de este repositorio en el primer semestre de 2025.

14. El equipo de tareas ha estado trabajando en la información geoespacial y en la actualización de los registros estadísticos de empresas con las clasificaciones industriales revisadas. Actualmente se están recopilando las mejores prácticas de distintos países sobre la integración de la información geoespacial en el registro, y la versión final del informe está prevista para 2025. A juicio del equipo de tareas, la actualización del registro estadístico de empresas atendiendo a la clasificación industrial revisada es una actividad importante para muchos países, y se prestará atención a este tema en el programa de trabajo de 2025.

E. Programa de trabajo sobre bienestar y sostenibilidad

15. El equipo de tareas sobre bienestar y sostenibilidad no ha estado en actividad, y su programa de trabajo estará supervisado ahora por la Mesa, bajo la dirección del ISTAT. La reciente reunión del Comité destacó la importancia de vincular las estadísticas empresariales y comerciales con la Agenda 2030 y la presentación de informes ambientales, sociales y de gobernanza. Se prevé que la actividad de 2025 en este ámbito incluirá la elaboración de una nota conceptual sobre la sostenibilidad y el bienestar que abarque la vinculación entre el marco de los Objetivos y la perspectiva centrada en la empresa del marco de las estadísticas empresariales y comerciales; una lista de indicadores propuestos; y una descripción del marco de producción basado en un registro estadístico de empresas y el uso de nuevas fuentes de datos procedentes de los informes de las empresas.

F. Iniciativa mundial para mejorar la disponibilidad de identificadores únicos para las empresas

16. La iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas, encargada por la Comisión de Estadística en 2023, tiene por objeto mejorar la disponibilidad y el uso de identificadores únicos de empresas nacionales y mundiales en los registros de empresas, lo que mejorará el acceso, el intercambio y la interoperabilidad de la información administrativa de las empresas y mejorará el uso de identificadores únicos para las empresas en la creación y el mantenimiento de los registros estadísticos de empresas, promoviendo así la transparencia de las actividades empresariales nacionales y transfronterizas.

17. En 2024 se elaboró una hoja de ruta estratégica para la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas con el fin de proporcionar una guía completa para los países y los interesados internacionales respecto de la adopción y aplicación de identificadores únicos para las empresas. La iniciativa comienza con una evaluación exhaustiva de los sistemas vigentes, para determinar cuáles son los países que necesitan una mejor legislación y apoyo técnico. Posteriormente se pasa a la divulgación, la colaboración con organizaciones internacionales y regionales y el establecimiento de asociaciones para crear una amplia coalición de partes interesadas. A continuación, la hoja de ruta contiene detalles sobre la fase de cooperación técnica y creación de capacidad, proporcionando orientaciones fundamentales sobre legislación, reforma de políticas y mejores prácticas para implementar identificadores únicos de empresas. La tercera fase se centra en la aplicación práctica de estos identificadores mediante programas piloto y la integración de los identificadores nacionales en sistemas mundiales como los identificadores de personas jurídicas. Por último, la hoja de ruta pone de relieve el seguimiento y la evaluación continuos para garantizar que la iniciativa siga siendo dinámica y responda a la evolución de los retos y las oportunidades. Al adoptar estas acciones estratégicas, la iniciativa pretende fomentar un entorno mundial en el que las empresas estén identificadas de forma transparente y única, facilitando un comercio más fluido, un mejor cumplimiento de la normativa y un crecimiento económico general.

18. Para diciembre de 2024 está previsto un estudio de evaluación global sobre la implantación y el uso actuales de identificadores únicos en los registros de empresas administrativos y estadísticos. Los próximos pasos consisten en movilizar la colaboración internacional, conseguir la participación activa de los países y avanzar con arreglo a las fases establecidas. Las actividades previstas de la iniciativa en 2025 incluyen la divulgación y la colaboración con organizaciones internacionales y regionales para establecer asociaciones que permitan crear una amplia coalición de partes interesadas. Se creará progresivamente un grupo asesor para orientar y apoyar

la iniciativa. Se prevé que la iniciativa se desarrollará a lo largo de varios años, y que cada fase se basará en los logros de la anterior, para dar lugar finalmente a un sistema armonizado de identificadores únicos de empresas que refuerce los sistemas de registro de empresas y apoye el crecimiento económico mundial.

IV. Avances en el desarrollo de normas metodológicas

19. El Comité avanzó considerablemente en el desarrollo de diversas normas metodológicas sobre estadísticas empresariales y comerciales, lo que incluye la publicación de las directrices sobre registros estadísticos de empresas, la finalización del manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales, la redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales y la actualización de las *Estadísticas del comercio internacional de mercancías: conceptos y definiciones, 2010* y del *Manual de estadísticas del comercio internacional de servicios, 2010*.

20. Con respecto a la revisión de los manuales de estadísticas comerciales (*Estadísticas del comercio internacional de mercancías, 2010* y *Manual de estadísticas del comercio internacional de servicios, 2010*), a principios de 2024 se celebró con éxito una segunda ronda de consultas mundiales sobre los temas pendientes. Se abordaron conceptos y definiciones y algunas cuestiones de recopilación, y las consultas se centraron en el ámbito del comercio internacional de mercancías (la inclusión de las mercancías que cruzan las fronteras ilegalmente); el alcance modificado del comercio informal transfronterizo; los acuerdos mundiales de producción, incluidos los productores de bienes sin fábrica y la naturaleza de los códigos de transacción y de procedimiento aduanero; los sistemas comerciales; el Intercambio de Datos y Metadatos Estadísticos (SDMX) para las estadísticas comerciales; una evaluación de la integración de las estadísticas empresariales y comerciales; y una evaluación de la valoración de los contratos a largo plazo. Con fines informativos, también se divulgaron los avances en otras cuestiones de recopilación, es decir, sobre las asimetrías comerciales bilaterales; la medición de los modos de suministro; el impacto del comercio en el medio ambiente y la sostenibilidad; el impacto de las revisiones de la Clasificación Industrial Internacional Uniforme de Todas las Actividades Económicas y la Clasificación Central de Productos; el uso de fuentes de datos alternativas; la medición de precios y volúmenes; la Clasificación por Grandes Categorías Económicas Rev.5 y el “Manual sobre la clasificación de las funciones empresariales”; y el tratamiento de las monedas de curso legal hechas con metales preciosos. El equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional colaboró con varias organizaciones regionales, entre ellas el Centro de Estadística del Consejo de Cooperación de los Estados Árabes del Golfo y el Instituto de Estadística de la Unión Africana, incluso respecto de los seminarios web y la traducción de un cuestionario para las consultas mundiales.

21. Desde mediados de 2024, el equipo de tareas sobre estadísticas del comercio internacional se está dedicando a redactar capítulos de los manuales. La Oficina Australiana de Estadística es la Editora Jefe, encargada de dirigir la redacción de las *Estadísticas del comercio internacional de mercancías, 2010*, mientras que la OCDE y la Organización Mundial del Comercio (OMC) son los Editores Jefes responsables de dirigir la redacción del *Manual de estadísticas del comercio internacional de servicios, 2010*. La finalización de los manuales está prevista para finales de 2025. Un documento de antecedentes ofrece más información sobre las actualizaciones previstas.

22. Ha finalizado la redacción del manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales. El objetivo del manual es proporcionar un marco conceptual y metodológico relacionado con la integración de las estadísticas

empresariales y comerciales, incluidos aspectos como el género, la economía digital y las estadísticas subnacionales. El INEGI y el Instituto Nacional de Estadística de Portugal son los Editores Jefes y el manual se presenta a la Comisión como documento de referencia para su aprobación.

23. La redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales ya se ha concluido, aunque queda pendiente la edición final tras la consulta mundial prevista para principios de 2025. Este volumen del manual propone nuevos indicadores para responder a las necesidades de políticas y ofrecer una lectura más fácil y mejor de los datos de comercio exterior sobre la base de la integración de las estadísticas empresariales y comerciales. La Oficina de Cambios de Marruecos, la UNCTAD y la OMC son los editores jefes, y el manual se presentará a la Comisión como documento de referencia para el 57º período de sesiones, en 2026.

24. El Comité, en el resultado de su sexta reunión, celebrada en 2023, pidió que se elaborara una propuesta para examinar la necesidad de preparar un manual de estadísticas empresariales que respondiera a las nuevas necesidades. En 2024 se preparó una nota conceptual en la que se analizaba la conveniencia de elaborar dicho manual, que se presentó al Comité para que la examinara y formulara recomendaciones. En su séptima reunión, celebrada en 2024, el Comité reconoció la conveniencia y utilidad de elaborar un manual de estadísticas empresariales, señalando la necesidad de aunar esfuerzos y asignar recursos, así como de realizar un examen minucioso y establecer prioridades para lograr avances en el trabajo. La Mesa definirá la forma de proceder y el calendario para avanzar en el trabajo, lo que incluirá la consideración de un ejercicio de consulta mundial y la elaboración de notas orientativas o técnicas como base para la elaboración del manual.

V. Desarrollo de la capacidad

25. Bajo la dirección del Comité, en 2024 se llevaron a cabo varias actividades de creación de capacidad relacionadas con las estadísticas empresariales y comerciales. La División de Estadística, en colaboración con asociados regionales y nacionales, llevó a cabo una serie de proyectos de desarrollo de la capacidad de diversos tipos, como seminarios web y talleres.

26. El Banco de Indonesia, la División de Estadística y la UNCTAD organizaron conjuntamente un taller internacional sobre comercio digital transfronterizo y un seminario internacional de alto nivel sobre comercio digital transfronterizo que se celebraron en Bali (Indonesia) del 15 al 18 de octubre de 2024. El seminario brindó a los encargados de formular políticas, estadísticos, académicos y otros interesados la oportunidad de comprender la creciente tendencia del comercio digital transfronterizo, mientras que el taller permitió a los participantes conocer el marco conceptual de las estadísticas sobre comercio digital transfronterizo.

27. La División de Estadística y la UNCTAD, en cooperación con la OMC, organizaron cursos anuales de aprendizaje electrónico del programa TrainForTrade sobre estadísticas del comercio internacional de mercancías y sobre estadísticas del comercio internacional de servicios. El objetivo de estos cursos anuales es mejorar la capacidad de los especialistas en estadísticas del comercio para aplicar las recomendaciones acordadas internacionalmente, definir las mejores fuentes de datos posibles, fortalecer los procesos de producción estadística e intercambiar las mejores prácticas.

28. Eurostat y la División de Estadística están trabajando en el desarrollo de una nueva generación de herramientas de datos comerciales, es decir, las herramientas de

datos comerciales de las Naciones Unidas, que comprenden un conjunto de herramientas para procesar y analizar datos comerciales (o cualquier dato). Las herramientas de datos comerciales se están desarrollando como una mejora de Eurotrace, que se utiliza ampliamente en muchos países para el procesamiento de datos comerciales. Aparte de las demás funcionalidades de Eurotrace, las herramientas de datos comerciales mejoran la experiencia del usuario añadiendo funciones como el inicio de sesión único, el apoyo multiusuario, una plataforma sumamente escalable y tecnológicamente agnóstica, y capacidades de acceso directo. También tiene una base de datos incorporada, un lago de datos y capacidades analíticas. Se ha probado un prototipo en Eswatini. Además de poner a prueba estas herramientas, la misión en Eswatini también se ha propuesto capacitar a los estadísticos en la difusión de datos en los productos del SDMX.

29. En 2024 se celebraron dos talleres regionales para reforzar la capacidad de los países en desarrollo participantes en el desarrollo y mantenimiento de los registros estadísticos de empresas para la producción de estadísticas oficiales de calidad y proporcionar orientación sobre la aplicación del modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas. El primer taller fue celebrado conjuntamente por la División de Estadística y el Instituto Estadístico para Asia y el Pacífico (IEAP) en marzo de 2024, con la participación de 19 países de la región de Asia y el Pacífico. El segundo taller fue celebrado conjuntamente por la División de Estadística, la Comisión Económica y Social para Asia Occidental y el Instituto Árabe de Capacitación e Investigaciones en Estadística en junio de 2024, con la participación de 16 países de la región árabe. En los talleres se reiteró la utilidad del modelo de madurez de los registros estadísticos de empresas para evaluar las etapas de desarrollo de los registros estadísticos de empresas en los países y se pidió que se siguieran elaborando orientaciones sobre temas conexos, como el sector informal, las fuentes de datos administrativos y datos nuevos para la elaboración de registros de empresas, las clasificaciones, y las soluciones globales de tecnología de la información para la actualización de los registros estadísticos de empresas.

VI. Medidas que deberá adoptar la Comisión de Estadística

30. Se invita a la Comisión de Estadística a:

- a) **Aprobar el manual sobre la integración de las estadísticas empresariales y comerciales;**
- b) **Acoger con beneplácito los progresos realizados en la revisión de los manuales de estadísticas comerciales y la redacción del segundo volumen del manual sobre los principales indicadores de las estadísticas empresariales y comerciales;**
- c) **Expresar su opinión sobre la elaboración del manual sobre las estadísticas empresariales;**
- d) **Expresar su opinión sobre la hoja de ruta estratégica para la iniciativa mundial sobre identificadores únicos para las empresas;**
- e) **Acoger con beneplácito los progresos realizados por el Comité y sus equipos de tareas en la promoción de las estadísticas empresariales y comerciales; expresar su opinión sobre la marcha de los trabajos; y proporcionar directrices sobre los elementos del programa de trabajo del Comité.**